

**MITSUBISHI ELECTRIC CORPORATION
PUBLIC RELATIONS DIVISION**

7-3, Marunouchi 2-chome, Chiyoda-ku, Tokyo 100-8310, Giappone

DA PUBBLICARE IMMEDIATAMENTE

N. 3073

Il presente testo è una traduzione della versione inglese ufficiale del comunicato stampa e viene fornito unicamente per comodità di consultazione. Fare riferimento al testo inglese originale per conoscere i dettagli e/o le specifiche. In caso di eventuali discrepanze, prevale il contenuto della versione inglese originale.

Richieste dei clienti

Overseas Marketing Division
Building System Group
Mitsubishi Electric Corporation
bod.inquiry@rk.MitsubishiElectric.co.jp
www.MitsubishiElectric.com/products/building

Richieste dei media

Public Relations Division
Mitsubishi Electric Corporation
prd.gnews@nk.MitsubishiElectric.co.jp
www.MitsubishiElectric.com/news

**Mitsubishi Electric ottiene tre titoli del GUINNESS WORLD RECORDS
(GUINNESS DEI PRIMATI) per gli ascensori più veloci e alti del mondo**

Tutti e tre i modelli sono in funzione nella Shanghai Tower, l'edificio più alto della Cina

TOKYO, 9 dicembre 2016 – [Mitsubishi Electric Corporation](http://www.MitsubishiElectric.com) (TOKYO: 6503) ha annunciato oggi che gli ascensori Mitsubishi Electric hanno ottenuto tre titoli del GUINNESS WORLD RECORDS® per le seguenti categorie di record: Ascensore più veloce, Ascensore più alto in un edificio e Ascensore a due piani più veloce. Tutti e tre i modelli sono in funzione nella Shanghai Tower che, con i suoi 632 metri, è l'edificio più alto della Cina. Mitsubishi Electric ha ricevuto i certificati del GUINNESS WORLD RECORDS nel corso di una cerimonia che si è svolta l'8 dicembre presso la sede centrale di Tokyo.



Cerimonia di presentazione

Gli ascensori Mitsubishi Electric sono stati certificati da Guinness World Records Ltd. nella maniera seguente:

- Ascensore più veloce: un'unità in grado di viaggiare a 1.230 metri al minuto, o 73,8 chilometri l'ora, direttamente dal secondo piano sotterraneo fino alla piattaforma panoramica al 119° piano in appena 53 secondi
- Ascensore più alto in un edificio: due unità di emergenza che percorrono i 578,55 metri tra il terzo piano sotterraneo e il 121° piano
- Ascensore a due piani più veloce: otto unità in grado di viaggiare a 600 metri al minuto, o 36 chilometri l'ora, direttamente tra il piano terra e la hall dell'hotel al 101° piano

Gli ascensori Mitsubishi Electric sono stati forniti alla Shanghai Tower (record del mondo in grassetto)

Forniti a	Shanghai Tower (Shanghai Zhongxin Dasha)
Proprietà di	Shanghai Tower Construction & Development Co., Ltd.
Ascensori	<p><u>Un totale di 114 unità:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - 3 ascensori navetta ad alta velocità fino alla piattaforma panoramica, 1 dei quali in grado di viaggiare a velocità fino a 1.230 m/min (la velocità può essere controllata in base alle condizioni del traffico) e 2 a 1.080 m/min - 64 ascensori a media e alta velocità che viaggiano a una velocità compresa tra 150 e 480 m/min, inclusi 2 ascensori di emergenza che percorrono una distanza totale di 578,55 metri - 20 ascensori a due piani, tra i quali 8 che viaggiano a una velocità di 600 m/min - 27 ascensori a bassa velocità che viaggiano a una velocità massima di 105 m/min
Produttori	Inazawa Works, Mitsubishi Electric Corporation Shanghai Mitsubishi Elevator Co., Ltd. Mitsubishi Electric Shanghai Electric Elevator Co., Ltd.
Installatore	Shanghai Mitsubishi Elevator Co., Ltd.

La Shanghai Tower è un grattacielo dell'altezza di 632 metri che si trova nella zona commerciale e finanziaria di Lujiazui a Pudong, Shanghai. Al suo interno sono presenti uffici, un albergo, negozi, sale conferenze ed espositive, strutture dedicate alla cultura e al turismo e ristoranti.

Mitsubishi Electric è stata la prima azienda giapponese a fornire ascensori in Cina nel 1950. Insieme a Shanghai Electric (Group) Corp. fondò, nel 1987, la società Shanghai Mitsubishi Elevator Co., Ltd. (SMEC) diventando la prima azienda giapponese di produzione, vendita, installazione e manutenzione di ascensori e scale mobili in Cina. Mitsubishi Electric Shanghai Electric Elevator Co., Ltd. (MESE) fu fondata nel 2002. Attualmente, SMEC fornisce prodotti di media gamma mentre MESE fornisce ascensori di alta gamma della serie MAXIEZ in tutta la Cina.

In futuro, Mitsubishi Electric continuerà a espandere la sua attività commerciale in Cina, il mercato più grande del mondo, anche grazie all'intensificazione della sua collaborazione con SMEC e MESE.

###

Informazioni su Mitsubishi Electric Corporation

Con oltre 90 anni di esperienza nella fornitura di prodotti affidabili e di alta qualità, Mitsubishi Electric Corporation (TOKYO: 6503) è un leader mondiale riconosciuto della produzione, del marketing e della vendita di apparecchi elettrici ed elettronici per i settori informatico e delle comunicazioni, spaziale e delle comunicazioni satellitari, dell'elettronica di consumo, delle tecnologie industriali, energetico, dei trasporti e delle costruzioni. Incarnando lo spirito del motto aziendale "Changes for the Better" e della visione ambientale "Eco Changes", Mitsubishi Electric si impegna a essere un'azienda "green" leader a livello mondiale, con l'obiettivo di migliorare la società con la tecnologia. L'azienda ha registrato un volume di vendite consolidato del gruppo di 4.394,3 miliardi di yen (38,8 miliardi di dollari USA*) nell'anno fiscale terminato il 31 marzo 2016. Per ulteriori informazioni, visitare:

www.MitsubishiElectric.com

*Al tasso di cambio di 113 yen per dollaro USA fornito dal mercato dei cambi esteri di Tokyo il 31 marzo 2016